Wall Street: Money Never Sleeps (2010)

In 2001, Gordon Gekko (Michael Douglas) is released from prison after serving eight years for insider trading and securities fraud. Seven years later, Gekko is promoting his new book *Is Greed Good?*, while his estranged daughter, Winnie (Carey Mulligan), runs a small news website and is dating Jacob Moore (Shia LaBeouf), a top proprietary trader at Keller Zabel Investments (KZI). Jacob is a protégé of managing director Louis Zabel (Frank Langella), and is trying to raise money for a fusion research project.

After Keller Zabel's stock loses more than 30% of its value, Zabel tries to arrange a bailout for KZI from other Wall Street banks but is blocked by Bretton James (Josh Brolin), head of rival firm Churchill Schwartz, which Zabel had refused to bail out eight years earlier. The next morning Zabel kills himself by jumping in front of a subway train. Distraught, Moore proposes marriage to Winnie, who accepts. Later, he approaches Gekko after a lecture. Gekko tells Jacob that his daughter refuses to speak to him and that Keller Zabel's collapse started when rumours of the company having toxic debt started to spread. Jacob and Gekko arrange a trade: Jacob will reconcile Winnie and Gekko, while Gekko will gather information to destroy Bretton.

Aided by Gekko, Moore learns that Bretton James profited from the Keller Zabel collapse. In revenge, he spreads rumors about the nationalization of an African oil field owned by Churchill Schwartz. The company loses $120 million, and Bretton offers Moore a job, which he accepts determined to avenge Zabel. At his new job, Moore convinces Chinese investors to fund the fusion research he has been supporting. Bretton is impressed by Jacob's initiative and is also glad for the new investment.

As the economy starts to crumble, Winnie announces to Moore she is pregnant, and Bretton reveals to Moore that the Chinese investment is going into bunk solar panels and fossil fuels instead of fusion research, which upsets Moore. Gekko proposes a solution, using a $100 million trust fund account in Switzerland, which Gekko set up for Winnie in the 1980s, to fund the research and save the company. She signs the money over to Moore who then entrusts it to Gekko to legitimize the funds for investment in the fusion research company. However, the money never arrives, and Gekko leaves the country with the money. Jacob realizes that Gekko has been using him to get the money in the account for his own gain. Distraught, Jacob confesses to Winnie that he had been secretly meeting with Gekko. Winnie then asks Jacob to leave as she neither trusts him nor feels safe around him.

Moore tracks Gekko to London where he is running a start-up financial company with the $100 million. Jacob proposes one last trade: Winnie gets her money back, and Gekko gets a grandson, but Gekko refuses. Moore pieces together everything from Keller Zabel's collapse to the economic bailout of Bretton's company and gives the information to Winnie telling her that revealing it will bring her website publicity and credibility. Winnie runs the story, and Bretton James is exposed. The investors leave Bretton and go to Gekko on the back of his $1.1 billion return as Bretton finds himself under intense legal scrutiny by the government. As Jacob finds Winnie in New York, Gekko appears and tells them that he deposited $100 million into the fusion research's account anonymously. He apologizes to Jacob and Winnie, who then reconcile. One year later, Gekko is seen at his grandson's first birthday.

**Cast**

- Michael Douglas as Gordon Gekko
- Shia LaBeouf as Jacob "Jake" Moore
- Josh Brolin as Bretton James
- Carey Mulligan as Winnie Gekko
- Eli Wallach as Julius Steinhardt
- Susan Sarandon as Jake's Mother
Frank Langella as Louis Zabel
Austin Pendleton as Dr. Masters
Sylvia Miles as Realtor
John Bedford Lloyd as Treasury Secretary
Vanessa Ferlito as Audrey
John Buffalo Mailer as Robby
Jason Clarke as New York Fed Chief
Oliver Stone as Investor
Charlie Sheen as Bud "Buddy" Fox

Memorable quotes (with notes on difficult vocabulary)

**Gordon Gekko**: Someone reminded me I once said "Greed is good". Now it seems it's legal. Because everyone is drinking the same Kool Aid.
the same Kool Aid = gioco di parole tra “cool aid” (lett. aiuto freddo/fresco) e Kool Aid, una bevanda della Kraft che si beve fresca, quasi a dire, metaforicamente, “tutti si abbeverano/attingono alla stessa fonte”

**Gordon Gekko**: Payback. Except I'm not in that business anymore - because the one thing I learned in jail is that money is not the prime asset in life. Time is.
prime asset = principale bene (da asset = attivo/attività in finanza)

**Bretton James**: Consider the motorcycle part of your severance pay.
severance pay = indennità di licenziamento

**Gordon Gekko**: Bulls make money. Bears make money. Pigs? They get slaughtered.
bulls/bears make money = (bulls/bears riferimento al mercato del toro/orso) i tori/orsi fanno soldi; pigs get slaughtered = i maiali vanno al macello

**Gordon Gekko**: You know what they say, "Parents are the bone on which children sharpen their teeth."
parents are the bone on which children sharpen their teeth = i genitori sono l’osso su cui i figli si affilano i denti

**Jacob Moore**: How's your day goin'?
**Lewis Zabel**: I told you- good day I'm okay, bad day I'm okay. Stop bugging me on my feelings. They're irrelevant.
to bug = seccare, infastidire
Gordon Gekko: Hey, hey, stay positive, pal.
Gordon Gekko: Most people, they lose, they whine and quit.
Gordon Gekko: But you got to be there for the turns.
Gordon Gekko: Everybody's got good luck, everybody's got bad luck.
Gordon Gekko: Don't run when you lose. Don't whine when it hurts.
Gordon Gekko: It's like the first grade, Jerry.
Gordon Gekko: Nobody likes a crybaby.
to whine = lamentarsi, piagnocolare

http://en.wikipedia.org/wiki/Wall_Street_2
http://www.imdb.com/title/tt1135487/